

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Sayaluca Cadempino Lugano		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions											
	CLUB 1		Sayaluca Cadempino Lugano		MINI		CLUB 2		Novaggio Twins		MINI													
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																					
Lieu / Ort Location / Luogo		Cadempino		Date / Datum Date / Data		08.06.2024																		
Start / Beginn Début / Inizio		09:28		End / Ende Fin / Fine		10:57		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		MND39														
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																				
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																				
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettatori		50																		
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		224386		STURZENEGGER Paolo		Signature / Firma Unterschrift																		
Time Keeper Chronométrateur		223098		REZZONICO Natascha																				
Referee 1 Arbitre 1		217578		BOULLAY SANTOS Raphael																				
Referee 2 Arbitre 2		222604		MATTEI Mauro																				
Tech. Director Directeur tech.																								
RESULT																								
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO						FINAL																		
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																		
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		4		0		16																
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		9		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Novaggio Twins																		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		3		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																		
Penalty / Rigori		0		0																				
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																								
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		223745																
		TADDEI Stefano																						
TIME OUT																								
TOTAL																								
4 min																								



Fédération Suisse de Inline Hockey
Schweizerischer Inline Hockey Verband
Federazione Svizzera Inline Hockey
Swiss Inline Hockey Federation

PROLONGATION / VERLANGERUNG / TEMPO SUPPLEMENTARE / OVERTIME :

Time		Number of player on the pitch (without goalkeeper)	
Start	End	Sayaluca Cadempino Lugano	Novaggio Twins

SHOOT OUT :

Team 1 : Sayaluca Cadempino Lugano		Team 2 : Novaggio Twins	
Nr - Player		Nr - Player	
88 - INVERNIZZI Gioele			
Total	0	Total	0

REFEREE 1	Signature / Unterschrift / Firma	REFEREE 2	Signature / Unterschrift / Firma
BOULLAY SANTOS Raphael		MATTEI Mauro	